

# 溪邊的樹

2020年11月

谷區國語浸信會

每月通訊

**耶和華有憐憫，有恩典，不輕易發怒，且有豐盛的慈愛。(詩篇103:8)**

在美國，每年11月底是一年一度的「感恩節」。所以，我們教會就將11月定為「感恩月」，提醒大家要時時數算神所賜的恩典，向上帝獻上感謝。因為對基督徒來說，「感恩」不是一個節日，也只是一個月，乃是一生之久，因為「要常常喜樂，不住的禱告，凡事謝恩……這是神在基督耶穌裡向你們所定的旨意」(帖前5:18)。換言之，「常常喜樂，不住的禱告，凡事謝恩」不僅是信徒的屬靈操練，更是神的旨意。這表明，上帝的計畫就是要在他的兒女身上彰顯恩典，賜下祝福。這是天父的應許，我們要相信祂的慈愛，更要相信祂的大能。

這些年來，我發現很多人都在講「感恩」，甚至非信徒、或無神論者。因為他們發現，一個人若有「感恩之心」，就會產生比較喜樂、積極、進取的態度，也會比較能與別人建立和諧良好的人際關係。然而，一般所說的「感恩之心」與基督徒的「感恩」，兩者是不是同一回事呢？

表面看來，似乎相似；其實很不相同。最大的差別，基督徒的感恩除了對人的層面，更是要朝向上帝，因為祂是一切恩典恩惠的源頭(雅1:17)；一般人說的「感恩之心」也是有對人的層面，但基本上他們認為不需要有明確對象，只要有「感恩的意念」就好。因他們認為「感恩的意念」就會給人的帶來多方面的好處，信不信有一位施恩的上帝並不重要。

親愛的弟兄姊妹，遇到這樣的挑戰，你會如何回應呢？這個月是「感恩月」，「聖誕節」也快要來到。我請大家都

思想一下這個問題。若你有什麼想法，請發微信給我，或在「教會通」點擊「教會資訊」，再點入「牧者信箱」，就可選「許牧師」為收件牧者。這樣，我的訊息就可以直接發給我了。當然，發送電子郵件，或寫信到教堂，都可以。我希望收集大家的回應，在下個月「溪邊的樹」整理出來，叫大家都得益處。請記住「彼得前書3:15」的原則：「只心中盼望的緣由，就要常常作準備，以溫柔敬虔的心回答各人。」所以我們回應的態度與口氣，不是指責、不是辯論、更不是要爭勝，乃是希望藉著「溫柔敬畏」的回應，能將人帶來靠近上帝。即使就是能帶領別人「多靠近上帝一步」，也是值得的。請大家在神面前思想，求主賜給智慧。

2020年度主題

**愛神愛人**

十一月份經文

**耶和華有憐憫，有恩典，不輕易發怒，且有豐盛的慈愛。**

(詩篇103:8)

本月金句：「耶和華有憐憫，有恩典，不輕易發怒，且有豐盛的慈愛。」在聖經裡，我們多次看到這樣的宣告，目的是就要提醒神的兒女。因為世上充滿了動盪、變化與不安，我們每個人的身心也常會受到攻擊、或有軟弱與病痛。在這樣的處境裡，我們好像看不見發憐憫的神，祂好像躲藏起來。其實不是！最近一位患有癌症的姊妹如此勉勵正在做癌症化療的李維躍姊妹：「我們第一，要緊緊抓住神的應許；第二，讓自己的心完全釋然；第三，開心無憂每一天。在堅持治療的同時做到這幾點。」奇妙的是，幾年前帶領第一位姊妹信主的，就是維躍姊妹。「感恩」不是健康者的專利，反而許多在患難中的弟兄姊妹更能教導我們如何感恩！

許中生牧師謹上

## 寄語感恩2020

## 神的大愛拯救我們

沈富元弟兄

歷史學家將會寫下：2020年是人類慘遭災禍的一年。

我們卻要說：2020年也是值得感恩的一年。因為上帝說：我向你們所懷的意念，是賜平安的意念，不是降災禍的意念，要叫你們末後有指望。（耶利米書29:11）在瘟疫、動亂、黨爭、戰火的2020年，上帝所賜的平安意念在哪裏？值得我們感恩的事有哪些？

第一，上帝叫我們認清時代，我們為此感恩。

第二次世界大戰以來的70多年，人類生活在和平安逸中，就以為永遠如此。基督教徒也失去警醒，將耶穌的再來、末世的號角丟到腦後。2020年叫我們猛然意識到，原來我們已處於末世中，原來那像賊一樣的日子說來就來，原來天空已飛過三匹馬，第四匹馬——灰色的死亡之馬正在飛來。

第二，上帝叫我們懺悔自己，我們為此感恩。

近一個世紀以來，人類在原罪的歧路上越走越遠。一方面，人們高舉科學，興建巴別塔，要以AI證明人就是神；另一方面，基督教徒僭越神，自以為神，自以為義。2020年叫我們猛然意識到，上帝早就禁止人修建巴別塔，祂要世人各自謹守，本份謙卑，祂要信徒回歸罪相，反求諸己。我們為此感恩。

第三，上帝叫我們堅固信心，我們為此感恩。

上帝讓大洪水毀滅全地之前，早已籌劃了方舟。2020年到來之際，上帝也早已預備了避難所。昔日的方舟是挪亞用信心建造，今日的避難所也要我們用信心建造。2020年叫我們猛然意識到耶穌的話：在世上你們有苦難，在我裏面你們有平安。我們為此感恩。

第四，上帝叫我們注目耶穌，我們為此感恩。

《紅樓夢》有曰：假作真時真亦假，無為有處有還無。世界對我們來說，一直這麼真實。直到2020年世界一片慘象、我們一籌莫展的時候，我們才猛然意識到，原來自己所看重、所認真的一切，都虛幻不實，轉眼成空，只有耶穌的生命才是真實和永恆的。2020年，上帝令我們出虛幻入真實，出短暫入永恆，我們不該為此感恩嗎？

（神州傳播協會提供）

我本來不信宗教。只記得兒時在年節時祭拜祖先，到廟宇時會求拜神仙保佑家人平安。接觸基督教，是從2008年到麻州幫助女兒做月子看孩子開始。近十多年，來來回回往返美國，經常會在週日去教會參加主日崇拜活動，或參與一些學習討論會，有時基督教友（有的並不認識）也會上門來宣講聖經。在這些初步學習接觸中，我感受到的，一是基督徒對於他們的信仰是那麼的虔誠，二是在教會中充滿了互愛互助。這是一個聖潔的地方，可以讓人的靈魂得着安寧。但我對於基督教的教義並沒有深入的了解，也沒有加入教會的迫切願望。

促使我在靈魂上開竅，接納神的恩典的是我們家在蒙受大難時天父賜予的大愛大義。2019年初，來美國一個多月，我妻子在家中樓梯不慎摔下，摔得不巧，腦顱大出血並嚴重受損。經過兩次大手術，昏迷了二十五天。人雖然活過來了，但至今一直插著氣管、胃管，不能下床行走。我們家的天頓時塌了下來！近五十年的夫妻風風火火過來了，卻在晚年遇到如此劫難，我悲痛欲絕。好幾個月，我在苦悶絕望中掙扎，心中呼喚著：“上天吶，您救救我的妻子！”就在此時，神好像看到了我們的苦難，來召喚我了！一次我在女兒學校旁等公交車，偶然發現對面就是一座華語教堂。我想，自己在洛杉磯人生地不熟，何不去教會求得教友的指點，並能在上帝那裡得到一些安慰呢。於是就去參加了主日崇拜，在作自我介紹後，就有一位山東老鄉呂先生（呂明明弟兄）找我聊天。在知道了我的困苦後非常同情，並立刻告知許牧師，袁牧師，他們同樣幫助安慰我並為我妻子禱告。

從那以後，來自神的愛，來自教會兄弟姊妹的愛就源源不斷地向我們湧來。每週兩天，教會的兄弟姊妹都會輪流來到醫院探望我妻子，為妻子的早日康復禱告，祈求上帝以憐憫施恩與我們。同時又與我們讀聖經，唱詩歌，學習如何禱告等等。許牧師夫婦，袁牧師夫婦，呂弟兄夫婦親臨醫院。年事已高的劉媽媽，熱情的先瑞，方姊妹，美秀姊妹和吳姊妹更是每週必到，給了我們莫大安慰。我反覆在想，我們與這些兄弟姊妹非親非故，他（她）們是如此熱情地寬愛我們，這不就是神的大愛嗎？祂將慈愛施與世人，又將傳播愛的權柄授予信祂的人，這種愛太無私太偉大了！以後她們每次來都會給我解讀學習經文，神的愛漸漸打開了我的心門，我妻子雖然無法很好表達，但奇怪的是每次都會對來探望的姊妹們露出由衷的笑臉，而面對家人她卻一般不會笑，這不就是心的相引嗎？定是耶穌，神在召喚我們，讓我們一步步地去認識祂，崇拜祂，進而滿懷信心地投入祂的懷抱。我們將會得到天父認可，獲得祂的施恩。

感謝神，在疫情期間，我因無法去康復中心照顧我的妻子，因此姊妹們就安排我在網上，參

加了慕道班的學習。這使我進一步認識了基督教的教義，在浩瀚宇宙中，是神創造並主宰著一切，這是客觀存在而不以人的意志為轉移的，無論你信還是不信。天父將祂慈愛福音施與世人，耶穌用自己的寶血洗淨我們的罪孽，神的光照亮我們人生的路，教導我們要揚善棄惡，愛神愛人，這些教義是那樣高尚，榮耀，是任何其它教義無法比擬的！

近一年來，每週三次，姊妹們都會在網上引導我解讀聖經，深入地學習，使我深切認識到只有堅定地信仰神依靠神，我們才不致滅亡，並得以永生。我們的靈魂就能得以滋養，甚至在我們肉身消失後，仍然可以投靠於天父懷中。

在我妻子的長期康復醫療中，我更體會信靠神的絕對必要。今年七月，我妻子在準備做一次整形手術時，意外被感染了新冠狀病毒。當時我真震驚了，按她的年齡，她的十分虛弱的病況，能逃脫過去嗎？我徹夜難眠，向上帝禱告，祈求憐憫她，幫助她。在眾兄弟姊妹一起的祈禱中，在醫護人員努力治療下，神真的彰顯了祂的大能。妻子在發燒咳嗽兩天後就奇蹟般地穩定下來，在以後的兩次檢測中都恢復了陰性，順利渡過了一劫。

但我知道畢竟奇蹟不能老是發生，妻子的康復也將是漫長曲折的，也許上天會有安排，一定會眷顧她的，無盡的憂愁不能解決問題。想通了這些，我的心境也慢慢平復下來，我們只能緊緊追隨上帝，把妻子的一切託付給上帝，讓天父的愛和大能不斷彰顯在她身上。

敬愛的天父啊，謝謝祢，謝謝！在一場大難後我倆認識了祢。在祢的大愛中我倆認知了祢。在祢的大能下我倆得以拯救！這就是我信仰耶穌的心路歷程的見證。一切榮耀都歸與天父！今後我們將更堅定地信仰祢，追隨祢，直至永遠！

## 山水又相逢

徐夢瑤姐妹

親愛的弟兄姐妹們，主內平安！詩篇34:8節：“你們要嚐嚐主恩的滋味，便知道祂是美善，投靠祂的人有福了。”

感謝神，讓我投靠祂大能和恩典的蔭蔽之下，我願把神在我生命中改變的大功和醫治的恩典見證出來，讓神的榮耀得著稱讚。

2014年，我找到了在美國的第一份工作，倍感珍惜。我非常投入，恪盡職守。縱然如此，我在工作中績效突出、勤勉敬業，卻並未得到公正的回報。2019年3月，我離開了自己傾心付出的工作崗位，委屈、不公、傷心、怨忿，充溢於胸，難以釋懷。經歷了職場的風風雨雨，我身心靈疲憊不堪，纏綿不安，五味雜陳，看似重歸平靜的生活裏面卻時時暗流洶湧.....。

俗話說：禍不單行。2020年1月初，我身體不適，經檢查，初步診斷有乳癌的臨床症狀。我的生活好像一霎那間塌陷了，心情沉到了谷底。好長一段時間，我不肯出門、不願見人，獨自躲在生命的角落裏飲泣。

神是我的牧者，當我徘徊在死蔭的幽谷中，祂卻不丟棄我。神安排我和東區團契的Grace孟姐妹“偶遇”。在她的介紹下，我認識了冬慧姐妹、吳媽媽，她們都非常關心我。很感謝吳基榮弟兄、馨娜、胡老師在百忙中陪我去看病。也謝謝美秀、愛華、石磊等為我禱告。神藉著弟兄姐妹的幫助來引領我。感謝神！

自體檢的初步結果出來後，我每天都盼著早點手術。手術時間定在4月8日，那段時間真是度日如年。但因疫情影響，醫院把手術時間延遲到8月份。我的心情十分沉重，如果得不到準確的診斷，我若真是癌症，耽誤了救治，該怎麼辦？病情發展瞬息萬變，時隔5個月，要是全身擴散了，該怎麼辦？.....我和弟兄姐妹們同心禱告，神給我亮光：祂必醫治我、使我痊癒。神憐恤我的柔弱，手術時間竟然提前到了4月2日，超過我所求所想的。手術後，我很快就收到醫院的反饋：病變部位細胞異常增生，具有癌變可能，但未發現乳癌的跡象。神的恩典實在奇妙。

在此期間，我再次走進了闊別多年的教會和團契。青山依舊、幾度夕陽，十餘年時光流轉，但弟兄姐妹的愛心依舊溫暖如新。大家鼓勵、開導我，特別是吳媽媽，她耐心帶領我，在神的話語上教導我，在禱告中時時記念我。我也在尋求中與主面對面。在神聖潔的面光中，我看到了自己的污穢、軟弱和局限，我願意把生命的主權交還給愛我、為我捨命的主。

2020年8月23日，我受浸歸主。“你使我心裏快樂，勝過那豐收五穀新酒的人。”（詩篇4:7）以前，我試圖在工作中豐收成就感，但卻收穫了傷害；以前，我試圖在生活中豐收平安，但卻收穫了病痛的驚惶；現今，在基督裏，我豐收了從神而來、出人意外的平安和喜樂。以前，我憑著所謂的“良心”和自以為的“善惡”做人做事，在罪的轄制和裹挾中掙扎，無奈、無力，苦不堪言；現今，我明白了基督已為我的罪而死，讓我因祂得救，並得更豐盛的生命。人生中任何的波瀾，我都可以帶到主的寶座前，交在祂的恩手中，我心泰然。以前，壓在心中的重擔，現在，在基督裏我學習放下，學習饒恕，學習忘記背後、努力面前。我每天在禱告中，從神得力量，我常常把神的話記錄下來，銘記在心裏，成為我隨時的幫助，神的話就是我腳前的燈、路上的光。

以前風聞有神，現在親眼看見神。我雖然經過流淚谷，但神叫這谷變為泉源之地，並有秋雨之福蓋滿了全谷。我常想：如果從前不曾離開教會和團契，現在會是什麼樣呢？是否還會經歷如此多的傷害和痛苦？生命，沒有如果，每一處山窮水復都有神的美意，每一村柳暗花明都是神的恩典！

求神在以後的時日，堅固我的心志，叫我能保守我心勝似保守一切。無論何樣艱辛，都能心無驚惶、隨處禱告。我更願一生一世住在耶和華的殿裏，瞻仰祂的榮美，在祂的殿裏求問！

## 受浸感言

黃愷姐妹

我在信主之前一直以佛教為信仰，至於信佛教的來源主要是父母，從小耳濡目染直到成年。同時也自認為，通過努力學習和勤奮工作，待人問心無愧，自然一切都會好。所有的一切也都按著我所認為的生活方式運轉著。期間，雖然也接觸過許多基督徒朋友傳福音給我，但我總是不以為然，只覺得耶穌離我很遠。這其中也包括我先生，他曾經也多次鼓勵我讀聖經，去接觸認識耶穌。我卻一直執著地持排斥的態度。

直到我第一個兒子出現了學習問題，使我備受困擾。他從小就是記不住單詞，功課總是出錯別字。我花了大量的時間、精力陪他讀書，查資料，希望找到原因，使他克服這個困難。各種智力測試都沒有問題，直到一位家教老師介紹了有的類似情況的他的一位朋友，經過少兒教育專家的評估，診斷我兒子有閱讀障礙（Dyslexia）。而在他面臨大學選擇的時候，是要留在新澤西州還是在加州求學，這決定讓我和我先生產生了很大的分歧。

孩子的童年可以說不是很快樂，我常有補償他的想法，讓他做他想要做的事，滿足他去離家遠的大學上學的願望。而我先生卻希望他不要去離家太遠的大學。我無奈之際，就試著求助禱告我們的主耶穌，讓主來決定孩子上大學的去向。承蒙主的帶領，他來到了加州。過去我曾經多次動員他去教堂，他都不去。到了加州，他卻願意留在我們這個教會，而且聚會從不缺席。甚至疫情開始居家，他都一直沒有停止。感謝主對我孩子的厚愛，也讓我卸下了重擔。承受了主的恩典，我便不再迷茫。

自從來到了谷區國語浸信會後，在教會的弟兄姐妹帶領下，我漸漸地學到了關於耶穌的歷史由來。尤其慕道班的美秀，劉曉姊妹帶著神的愛講課，讓我更了解耶穌為我們獻出寶血替我們贖罪，免於我們被試探。還有怒鶯姐基本上每個星期晚上都與我讀經分享，讓我對耶穌有更多的認識。我願意打開我的心來接受

主耶穌成為我的救主，生命的主。謝謝主耶穌的大愛，救贖我，使我可以靠著祂的寶血，來到祂的施恩座前，蒙恩惠，得憐恤。我軟弱時，可以將心中所有的憂慮重擔卸給祂。主又在我身邊預備那麼多弟兄姊妹無私的奉獻，讓我更堅定信主耶穌而決定受浸。“若有人在基督裏，他就是新造的人，舊事已過，都變成新的了。”（哥林多後書5:17）

感謝讚美主，將榮耀歸於祂！

## 做一位蒙神喜悅的基督徒

郝穎姐妹

我叫郝穎，來自中國北京。我很小的時候就從我媽媽信佛教，從我記事起，每逢初一、十五必去廟裏上香、拜菩薩。以前週邊的朋友曾經向我提過《聖經》，卻因佛教先入為主，我的心裏不是太想去了解基督教。

去年底，我們從中國移民到美國，開始了新生活。這裏的一切都和我們以前完全不同。我們居住的地區去年發生了火災，深夜朋友和鄰居打來電話通知我們，把睡夢中的家人從大火威脅的邊緣中救了出來。這件事，讓我深深地感覺到，冥冥之中有一股巨大的力量在操縱著萬物，並且保佑庇護著我們。後來經朋友引薦，我來到了谷區國語浸信會，認識了劉曉大姐，朱大哥和美秀姐。他們從各個方面耐心、細緻地教導我，使我明白，耶穌就是道路，真理和生命。若不藉著耶穌，沒有人能到父神那裏去。聖經就是神的話語，是基督徒“生命的糧”。我信了主以後要常常讀神的話，遵照神的話而行，過一個榮耀神的生活。不再為自己而活，乃是為神而活。

我是一個有罪的人，很感謝神揀選了我，藉著主耶穌救贖了我。整個天上都會為悔改的人歡喜。聖經記載：「信而受洗的必然得救，不信的必被定罪。」（馬可福音16:16）

受洗後我是一個新造的人（向罪死，向神活）。我的生命從此改變了，我和耶穌一同死一同埋葬一同復活，見證了我的得救。我要加入耶穌的身體，學習愛神、愛人。愛人如己，用自己的好行為去影響週圍的人，使我的一舉一動有“新生的樣式”。

謝謝袁牧師，兄弟姐妹們對我的幫助和教導！阿門。



## 谷區國語浸信會

Mandarin Baptist Church of San Fernando Valley

9124 Zelzah Ave. Northridge, CA 91325

Tel: (818) 727-2220

Website: www.mbcsv.org